

柑桔產銷，大家來關心

慶祝台灣省農業試驗所成立百週年

「台灣柑桔之研究發展」首先登場

由於創立於民國前17年（西元1895年）的台灣省農業試驗所，迄今已整整滿一百年；為了慶祝這百年來，以農業試驗研究來造福人群為目的農業研究機關，所長杜金池博士在農委會及農林廳的經費補助和指導下，特別舉辦了系列的學術研討會。

這次的研討會共分七個主題，分別是柑桔的「產業發展」、「品種改良」、「栽培技術改進」、「土壤與營養管理」、「虫害防治」、「病害防治」、「採收後處理技術」等。會場上尚有40幾個柑桔品種展示，並供應鮮美柳丁汁以饗佳賓，會場上的柑桔花藝亦十分美麗。

在開幕式時，由於杜所長在省府參加審查會，由副所長沈再發博士代表致詞，同時也邀農委會農糧處長古德業博士、省府顧問余增廷博士、行政院科技顧問組顧問陸之琳博士及國立嘉義農專校長胡燃麟博士等上台致詞；綜合這幾位農業界知名人士對這次研討會的看法和祝福，可讓人略知此次研討會的目的和柑桔產業未來的前途，故謹在此整理、摘錄上述各人致詞內容供參考。（排名按發言順序。）

沈再發（農業試驗所副所長）

希望這個邀請國內產、官、學各方專

家學者的研討會能在彼此交換經驗和心得時，為台灣柑桔擬出未來要走的路，尤其這次研討會離民國77年舉辦的「柑桔試驗研究成果專題研討會」業已7年，雖然那次研討會彙集有許多寶貴經驗且柑桔的品質也的確提升很多，但隨著時代變遷，目前台灣栽培的4萬多公頃的柑桔產業，在國際市場競爭下已面臨極大挑戰，故這次承農委會及農林廳經費補助和主辦人員不辭辛勞下，本所再度舉辦類似研討會，本人除代表所長向大家表示謝意外，在研討會上，也請各主講人盡情的奉獻寶貴經驗，最後謹以柑桔象徵的大吉大利祝福大家。

古德業（農委會農糧處處長）

以討論柑桔為主題的研討會來拉開農試所創立百週年慶系列研討會的序幕，我想這是象徵農試所將邁開大吉大利新紀元的開始，我謹祝福台灣柑桔產業在未來一百或二百年以現有基礎上繼續努力，會是很好產業。

最近一、二年來在大環境下大家都熱烈的討論 GATT，所以說大家在面對這耳熟能詳的熱門話題後，應該想想日後要怎麼辦？也就是說至少在未加入前心理上要做好調適！並發揮智慧和經驗，研擬好

因應措施。

我個人認為加入 GATT，是因貿易走向國際化和自由化等，將會把現況弄得更複雜，但絕不是完全放棄，因為有些現有問題即使是不入關，也一樣要解決，像台灣目前屬小農的柑桔產業，如何在市場發揮更好競爭力，就是一個亟待解決的問題。

我覺得「如何提高品質，降低成本」是個基本的大方向大原則，基於這個大方向大原則，農委會在83年很大膽做的一項工作就是配合產、官、學把各種農產品產業連成一體的來討論；如何達到這個目的，這中間當然就包括有田間管理、採收後處理及產銷班輔導……等等，故今後要做的正是希望大家把智慧及心力融入，把大方向大原則具體化。

我也希望青果合作社日後對柑桔做外銷時能區隔市場。也就是說在台灣所生產高品質的柑桔，如椪柑銷日時，在當地市場不是一箱箱的賣、而是一個個的賣，像芒果那樣，去年曾有一粒賣到日幣560元之記錄。

最後我祝農試所在新紀元的開始，宏圖大展，並祝大家身體健康！

余增廷（台灣省政府顧問）

我參加這個研討會有兩個目的，一是看看大家了二是增廣見聞。尤其上台講話還有一個好處，就是向大家拜個晚年，再說農曆春節也快到了，所以趁機會還能拜個早年。

我覺得當顧問就像局外人那樣，可以為做事的人提供幻想，雖然有時也會落個民間俗語的「做的人做得流汗，嫌的人嫌

得滿腔口水」，但我仍很願意提供旁觀人的幻想。

我想在台灣，柑桔在園藝作物的地位就像農藝作物的水稻一樣，它是很重要的，可是我個人覺得這多年來，在育種外，栽培技術方面好像難有令人震撼性的重大突破，反而不如屬小果樹的蓮霧，至少蓮霧以前1年只有2個月是產期，但現在1年有10個月都能讓人吃到，我真希望柑桔將來也是如此。

同時我也希望各專家學者未來能提出瘋狂的試驗研究計畫，這計畫也許可分兩路，一是完全不顧產量只顧品質的，另一是像早期目標那樣，除品質提升外，也兼顧產量的。就以稻米來講，我們也許也可考慮利用現有好品種，只注重品質而完全不顧產量，然後把稻米市場價提高二、三倍，因為台灣人太有錢了，有時打一場高爾夫球的花費，用來買米一年都吃不完的啦！

最後敬祝大家愉快！

陸之琳（行政院科技顧問）

我前幾天剛去林業試驗所參加百週年慶，現在又應邀參加這裡的百週年慶，我內心想的是，要活百年可不容易啊！

我想我們國家加入 GATT 固然會產生許多問題，但就算不加入也一樣有問題啊，如今年的大蒜產銷發生失衡就是一個很好例子。所以我覺得談農產品產業光談提高品質和降低成本的技術還不行，還需要加入良好的運銷制度，而且做研究的人要「為解決問題而研究，而不要為研究而研究」如此才能造福人群。

提到台灣柑桔，雖然我的老師以前曾



告訴我，綿延2,000多公里的長江，兩岸附近200公里的地方都是柑桔產區，而將來彼此加入GATT，這地大物博的柑桔會打倒台灣柑桔嗎？有關這點我相信台灣柑桔還是不會被打倒，因為台灣在天時、地利、人和各方面條件配合下，柑桔品質太好了，我前年去大陸時，我就發現沒吃到什麼好水果！因此大家不要怕GATT，就我觀察日本農民就沒那麼緊張，因為他們的產品一般來說品質都不錯，而且平

常就已經賣貴賣習慣了！

所以我鼓勵大家繼續認真的研究下去，百年前我不在，也許廿年後我也不在，只盼望農試所在務實的研究目標下繼續發揚光大。

胡懋麟（國立嘉義農專校長）

一百年是不簡單，如果卅年是一世代，百年已是三、四世代，在前輩專家留下許多研究成果情況下，以一個「鄰居」「

►農試所嘉義分所程永雄博士(右)辦理這次研討會，付出很多心力。(左為台大園藝系教授鄭正勇博士)



沈再發副所長致歡迎詞



與會人員大家來拍照



▲行政院科技顧問組顧問陸之琳(右)，應邀參加研討會(中為中興大學園藝系教授范念慈、左為服務嘉義分所卅幾年，一輩子奉獻心力於柑橘，於83年12月31日屆齡退休的「林大姐」林瓊玖女士)

開放 「大陸地區農業專業人士來台」

申請辦法可洽農委會企劃處

行政院農業委員會(以下簡稱「農委會」)自84年5月1日起，開始接受民間團體申辦「大陸地區農業專業人士來台」相關事宜，如需該許可辦法相關資料者，請親向農委會(地址為南海路37號)1樓服務台索取，或請附回郵(每份新台幣7元)，寄農委會企劃處索取，如有需要請電洽(02)3126961 3126949。

同行」的立場下，本人謹表示敬佩和祝福之意。

程永雄(農試所嘉義分所分所長)

除上台致謝意，也希望藉各位產、官、學專家提供的寶貴意見，提供台灣柑桔產業新方向。

在開幕式當天下午趕到會場的杜金池所長，也深深對來賓表示歡迎和感謝，而服務農業界40幾年在83年12月底屆齡退休、人稱「林大姐」的嘉義分所研究員林瓊玖女士，當天也受與會人員深深祝福，並肯定她30多年來為台灣柑桔種原保存業所做的貢獻。